



རྒྱུ་འཁོད་བོད་རིགས་ཚོགས་པ་འི་སྤྱི་གཞི།

དོན་ཚན་དང་པོ། ཚོགས་པའི་མིང་དང་། གནས་ཡུལ།

༡༽ ཚོགས་པའི་མིང་ནི། རྒྱུ་འཁོད་རིགས་ཚོགས་པ་ཡིན། དེ་ཡང་ས་གནས་སྟོན་ (Bonn) གི་ཁྲིམས་ཡིག་ཨང་གྲངས་ VR5098 འོག་དབ་སྐྱེལ་བྱས་ཡོད་པས་ཐོག་ "e.V" ཞེས་པ་ལ་སྟོན་བརྒྱབ་ཡོད།

༢༽ ཚོགས་པའི་གནས་ཡུལ་ནི། སྟོན་ (Bonn) ཡིན།

༣༽ ཚོགས་པའི་ལས་གཞིའི་དུས་ཡུན་ནི། ལོ་རེའི་ཟླ་བ་དང་པོ་ནས་ཟླ་བ་བརྒྱ་གཉིས་བར་ཡིན།

དོན་ཚན་གཉིས་པ། ཚོགས་པའི་དམིགས་ཡུལ།

༡༽ རྒྱུ་འཁོད་བོད་མི་སྤྱི་དང་། ལྷག་པར་དུ་ཚོགས་འཁུགས་པའི་བར་མཛེའ་མཐུན་མཉམ་གནས་ཐོག་བོད་མི་རྣམས་པན་ཚུན་གཅིག་པན་གཅིག་ཐོག་སྤྱོད་བྱེད་ཀྱི་སྤྱོད་ཀྱི།

༢༽ རོགས་རམ་ཚོགས་པ་དང་། སྐར་པ་ལག་ལ་འབྲེལ་བ་ཞུས་པའི་ཐོག་རང་རིགས་ཉམ་ཐག་ཚོར་རོགས་རམ་བྱེད་ཀྱི།

༣༽ བོད་ཀྱི་ཚོས་དང་། སྐད་ཡིག་གོམས་གཤིས་སོགས་གཅིག་འཛིན་གིས་རང་རེའི་ངོ་བོ་དང་། རིག་གཞུང་བཟང་པོར་བདག་ཉེར་གཅིག་སྤྱོད་བྱེད་ཀྱི།

༤༽ དབུས་བོད་མིའི་སྤྱི་གཞི་འཛུཾ་དང་། ལུ་བ་ཕྱོད་ཀྱི་ལུ་ལུ་ཡོད་པའི་བོད་པའི་ཚོགས་པ་ལག་ལ་འབྲེལ་ལམ་དང་། རྒྱུ་འཁོད་མི་སྤྱོད་གཉེར་ལང་དང་ཉམས་ཞིབ་ལང་ལག་ལ་ " དོན་ཚན་གཉིས་པ་དང་གསུམ་པའི་" རང་དོན་ལྷན་མཉམ་ལས་བྱེད་ཀྱི།

༥༽ ལོགས་སུ་དབྱེ་ཐབས་མེད་པའི་འགོ་བ་མིའི་ཐོབ་ཐང་དང་། མང་གཙོའི་རྩ་འཛིན་ལ་ཚོགས་པ་ནས་ངོས་འཛིན་ཐོག་གཞུང་ཁྲུལ་ཁྲིམས་ཡིག་ནང་། "Steuerbegünstigte Zwecke" ཞེས་པའི་བརྗོད་བྱ་དང་མཐུན་པའི་ཐོག་དགེ་ཚུའི་དམིགས་ཡུལ་ལོ་ནར་འབད་བཅོམ་བྱེད་ཀྱི།

༦༽ ཚོགས་པའི་ལས་དོན་ནི་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་ལས་དོན་ལོ་ན་ལས་དཔལ་འབྱོར་ལེ་པན་ཡོང་ཐབས་ཀྱི་ལས་དོན་བྱེད་ཀྱི་མིན།

༧༽ ཚོགས་དབུས་ནི། ཚོགས་པའི་སྤྱི་གཞི་གཞི་གཞི་བཟང་གི་དམིགས་ཡུལ་དང་མཐུན་པའི་ལས་དོན་ལོ་ན་ལས། ཚོགས་འཁུགས་པར་ཚོགས་དབུས་ནས་ལེགས་སྐྱེས་དང་ཟུར་ཕོགས་མི་ཐོབ། སུ་ལའང་དམིགས་ཡུལ་དང་འགལ་བའི་གུན་གསབ་སྤྱོད་མི་ཚོགས།

དོན་ཚན་གསུམ་པ། ཚོགས་པའི་ཚོགས་འཁུགས་པ་བྱེད་ཚོག་དང་། ཚོགས་ཁོངས་ནས་ཕྱིར་འཐེན་བྱེད་ཕྱོད་ཀྱི།

༡༽ ཚོགས་པའི་ཚོགས་འཁུགས་པ་བྱེད་ཚོག་པ་ནི།

༡༡། རྒྱུ་འཁོད་དུ་གནས་ཕྱོད་བོད་རིགས་རང་ལོ་བཅོམ་བརྒྱུད་ཡན་ཆད་ཡིན་པ།

༡༢། རང་རིགས་ཚོགས་འཁུགས་པའི་ཕྱི་རྒྱུ་བཟང་ལྷ་རྣམས།

༡༣། ཚོད་པའི་དམིགས་ཡུལ་ལ་རྒྱབ་སྐྱོར་ཡོད་པའི་པ་མ་ཡ་གཅིག་བོད་རྒྱུ་འཁོད་པའི་སྤྱི་གཞི་རང་ལོ་བཅོམ་བརྒྱུད་ཡན་ཆད་ཡིན་པ།

༡༤། ཚོགས་པར་ཞུས་འདོད་ཀྱི་སྟོན་ལུ་ཚོགས་པའི་རྒྱུ་ལས་སུ་ཡིག་ཐོག་ཏུ་འབྱུང་བ།

༢༽ ཚོགས་ཁོངས་ནས་ཕྱིར་འཐེན་བྱེད་ཕྱོད་ཀྱི།

༡༡། ཚོ་ལས་འདས་པ།

༡༢། ཚོགས་འཁུགས་པ་ཞིག་གིས་རྒྱུ་འཁོད་བོད་རིགས་ཚོགས་པའི་དམིགས་ཡུལ་ལམ། ངོ་བོ་ལ་གཏོང་བའི་བྱ་བ་བྱས་པ་ཡིན་ན།

ཚོགས་འཁུགས་པ་ལྟར་འབྱུང་བུ་ལམ། གནས་སྐབས་རིང་ཚོགས་པ་ནས་ཕྱིར་བཏོན་བྱས་ཚོགས་འཁུགས་པ་ལྟར་འབྱུང་བུ་ལམ།

ཚོགས་པ་ནས་ཕྱིར་བཏོན་བྱེད་ཀྱི་ཐག་གཅོད་ཚོགས་པའི་ཚོགས་ཚན་ནས་བྱེད་ཀྱི་ཡིན།



ག། ཚོགས་པ་ནས་དགོངས་འབྲེད་ཕྱོད་ཚོགས་པ་ནས་ཕྱིར་ཐོན་བྱ་རྒྱུ་དེ་རྒྱུ་ལས་སྤོང་ཚོགས་པ་ཡིག་ཐོག་སྤོང་འཁོར་ལས་བཟོ་མས་རྒྱུ་གས་མཚམས་སྲུ་བྱ་རྒྱུ།

དོན་ཚན་བཞི་པ། ཚོགས་དངུལ།

- ༡༽ ཚོགས་དངུལ་གི་གྲངས་ཚད་ཚོགས་པའི་རྒྱུ་ལས་ཀྱི་བསམ་འཆར་གཞི་བཟུང་གིས་ཚོགས་ཚེན་སྐབས་གཏན་འབེབས་བྱ་རྒྱུ། ཚོགས་དངུལ་ལོ་གཅིག་ལ་ནང་མི་ལ་སྒོར་ ༥༠ དང་མི་རེར་སྒོར་༢༥ རེ། དེ་ནས་རྒྱ་ཆ་ ༥༠ དངུལ་སྲུ་འབུལ་དགོས།
- ༢༽ ཚོགས་དངུལ་དེ་ལོ་ལྷན་སྤོང་ཚུན་གནང་རྒྱུ། ཚོགས་དངུལ་ལོ་ལྷན་ཕྱི་ཟླ་ ༥ ཚེས་ ༥། ལས་མ་འགྲུངས་བར་སྤོང་དགོས།

དོན་ཚན་ལྔ་པ། ཚོགས་པའི་རྒྱུ་ལས།

- ༡༽ ཚོགས་འཇུག་རྒྱུ་ལས་འདོམས།
- ༢༽ རྒྱུ་ལས་སྤོང་རྒྱུ། (རྒྱ་མན་གྱི་ཁྲིམས་ BGB དོན་ཚན་§ 26)

དོན་ཚན་དྲུག་པ། རྒྱུ་ལས།

- ༡༽ རྒྱུ་ལས་ནི་ཉུང་མཐར་མི་གྲངས་གསུམ་ནས་མང་མཐར་མི་གྲངས་བརྒྱུ་ཡོད་པའི་སྤོང་ཚོགས་ཤིག་ཡིན། དེ་ཚོའི་ཁོངས་ནས་དེས་པར་དུ་ཚང་དགོས་པ་ནི། ཚོགས་གཙོ་དང་། ཚོགས་གཞིན། དངུལ་གཉེར་བཅས་གསུམ་འོས་འདེམས་བྱ་རྒྱུ།
- ༢༽ རྒྱུ་ལས་ཚོགས་མི་ཉུང་མཐར་རྒྱུ་ལས་གཉེས་ནས་ཕྱི་ནང་གང་སར་ངོ་ཚབ་བྱས་ཚོགས་རྒྱུ་ལས་པ་གཅིག་གིས་རྒྱུ་ལས་ཀྱི་ལས་དོན་གཅིག་ལས་མང་བ་འདོན་མི་ཚོགས།
- ༣༽ རྒྱུ་ལས་ཀྱི་ལས་འགན་ནི། ཚོགས་པ་འདོན་སྐྱོང་བྱ་རྒྱུ་དང་། ཚོད་པས་ཐག་གཅོད་ཟེན་པ་རྒྱུ་ལས་འགན་ལེན་བསྟར་རྒྱུ། ཚོད་དངུལ་འདོན་སྐྱོང་བྱ་རྒྱུ། ལོ་འཁོར་ཚོད་ཚེན་འདུ་སྐོང་བྱ་རྒྱུ། ཚོད་འདུའི་སྐབས་ཉེན་རེའི་ལས་རིམ་གཙོ་སྐྱོང་བྱ་རྒྱུ་བཅས་ཡིན།
- ༤༽ རྒྱུ་ལས་ནས་ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་ལ་ལོ་འཁོར་ལས་བཟོ་མས་འབུལ་དགོས།
- ༥༽ དངུལ་གཉེར་གྱི་ལས་ཀ་ནི། ཚོགས་དངུལ་ལ་བདག་གཉེར་བྱ་རྒྱུ་དང་། རྒྱུ་ལས་ལོ་འཁོར་ཡིག་ཐོག་གསལ་པོར་བཀོད་ནས་ཚོགས་ཚེན་ལ་ལོ་འཁོར་ལས་བཟོ་མས་འབུལ་རྒྱུ། ཚོགས་པར་དངུལ་ཚུར་བཏང་བའམ། ཚོགས་པའི་དོན་དུ་འགོ་སྔོན་བཏང་བ་རྒྱུ་ལས་ལ་བྱུང་སྔོན་ཡིག་ཆ་ལྷང་དག་བསྟན་རྒྱུ་ཡོད་པ་དགོས།
- ༦༽ རྒྱུ་ལས་ནས་ཚོགས་འཇུག་པ་ཞིག་ལ་ཚོགས་པའི་མིང་ཐོག་ནས་ལས་དོན་གང་རུང་སྐོར་ཐག་གཅོད་བྱ་རྒྱུ་འམ། ལས་དོན་གང་རུང་བསྐྱབ་རྒྱུའི་ཐོབ་ཐང་སྤྲད་ཚོགས། དེ་འདུའི་ཐོབ་ཐང་སྤྲད་རྒྱུར་ཉུང་མཐར་རྒྱུ་ལས་གཉེས་ཀྱི་མཚན་ཉར་དགོས། ཐོབ་ཐང་སྤྲད་རྒྱུའི་ལས་དོན་གི་ངོ་བོ་གསལ་པོ་ཡོད་དགོས་པ་མ་ཟད་དུས་ཡུན་ལ་ཚང་འདོན་དགོས།
- ༧༽ རྒྱུ་ལས་སམ་རྒྱུ་ལས་ཀྱི་ལས་རོགས་ཚོར་ལྷན་ཐོགས་ཀྱི་ཐོབ་ཐང་མེད།
- ༨༽ རྒྱུ་ལས་ནི་ལོ་གསུམ་རེ་ནས་ཚོགས་ཚེན་སྐབས་གསང་བའི་འོས་འདེམས་སམ། མོས་མཐུན་གི་རྒྱུ་ལས་འོས་འདེམས་བྱ་རྒྱུ།
- ༩༽ རྒྱུ་ལས་མི་ཞིག་ལས་ཡུན་མ་རྒྱུ་ཡོད་རྒྱུ་ལས་ནས་ཐོན་དགོས་བྱུང་ཚེ། རྒྱུ་ལས་ནང་ནས་དེའི་ལས་ཚབ་གཅིག་བསྐོ་བཞག་བྱེད་ཚོགས།
- ༡༠༽ རྒྱུ་ལས་རྒྱུ་ལས་དགོས་པ་ལ་བསྟན་ཏེ། མི་ངོ་མ་ཐུག་བའམ། ཁ་པར་རམ། བརྟན་འཕྲིན་རྒྱུ་ལས་བརྒྱུད་འདོམས་རྒྱུ། རྒྱུ་ལས་ཚོགས་འདུ་རྒྱུ་ལས་འདོན་འདོན་ནས། ཁོང་རང་མ་ཁོམ་ཚོ་སྐྱེ་ཚབ་ནས་འདུ་བཀོད་དང་། གཙོ་སྐྱོང་བྱ་རྒྱུ། ཉུང་མཐར་རྒྱུ་ལས་པ་གཉེས་ཀྱིས་ཐོས་འཆར་གང་ཞིག་ལ་མོས་མཐུན་བྱུང་ཚེ། ཡིག་ཐོག་གསལ་པོར་འཕྲིན་ལས་བརྒྱུད་ཐག་གཅོད་བྱས་ན་འགྲིག།
- ༡༡༽ རྒྱུ་ལས་ཀྱི་ཚོགས་འཇུག་པ་གཅིག་གིས་ལོ་འཁོར་རྒྱུ་ལས་ལ་དགོངས་སྐོར་མ་ཞུས་པའམ། རྒྱུ་ལས་ནས་མོས་མཐུན་མེད་པར། རྒྱུ་ལས་འཁོར་བོད་རོགས་ཚོགས་པའི་མིང་ཐོག་ནས་ལས་ཀ་བྱེད་མི་ཚོགས།



༡༥ གཤམ་ཏེ། གང་ཟག་གཅིག་ནས། ཤེས་ཡོན་དང་བྱས་རྗེས་ཀྱིས་ཚོགས་པའི་དམིགས་ཡུལ་ལ་ཕན་ཐོག་ཡོད་པ་ཞིག་ཡིན་ཚེ། ལྷན་པས་ནས་ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་ལ་མགོན་འབོད་ལུས་ཚོག

དོན་ཚན་བདུན་པ། ཚོགས་པའི་འཆར་ཅན་ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན།

- ༡༽ ཚོགས་པའི་འཆར་ཅན་ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་ནི། ལྷན་པས་ཀྱི་གོ་སློབ་འོག་ལོ་གཅིག་ལ་ཐངས་རེ་ཚོགས་པ་དེའི་བྱེད་སྒྲུབ་ཀྱི་ལྷན་པས་ཀྱི་ལོ་འཁོར་ལས་བསྐྱོར་མས།
- ༢༽ དངུལ་གཉེར་གི་ལོ་འཁོར་ལས་བསྐྱོར་མས།
- ༣༽ ལྷན་པས་ཀྱི་ལོ་འཁོར་ལས་བསྐྱོར་མས་ལ་ངོས་ལེན་ཡོང་བར་འབོད་བསྐྱུལ་ལྷུ་སྟུ།
- ༤༽ ལྷན་པས་པ་རྣམས་ལས་ཡུན་རྫོགས་རྗེས། གསར་པ་འདེམས་བསྐོས་བྱ་སྟུ།
- ༥༽ སློབ་སློབ་པ་རྣམས་ལས་ཡུན་རྫོགས་རྗེས། གསར་པ་འདེམས་བསྐོས་བྱ་སྟུ།
- ༦༽ ཚེས་ལྷན་ཞེས་བཤེར་བ་ལས་ཡུན་རྫོགས་རྗེས། གསར་པ་འདེམས་བསྐོས་བྱ་སྟུ།
- ༧༽ ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་མ་ཚོགས་གོང་། གཟུང་འཁོར་གཉིས་ཀྱི་སློབ་ལ་ཡིག་སྐོར་གཤམ་སློབ་འཕྲིན་བརྒྱུད་ཚོགས་མི་རྣམས་ལ་སློབ་གཞིའི་མཚན་རིམ་འཁོར་པའི་མགོན་བརྟུན་གཏང་སྟུ།
- ༨༽ ཚོགས་ལྷན་པའི་མི་གངས་གསུམ་ཆ་གཅིག་གིས་དགོས་པ་མཚན་ཚེ། དམིགས་བསལ་ཚོགས་ཚེན་འགྲུག་འབོད་བྱས་ཚོགས།
- ༩༽ ཚོགས་ཚེན་གི་གཙོ་སློབ་ལྷན་པས་ཀྱི་ཚོགས་གཙོ་འཇུག་ཚོགས་གཙོ་མ་སློབ་པས་ན། ཚོགས་གཞིན་ནས། ཚོགས་ཚེན་ནས་བསྐོས་གཞིག་བྱུང་བའི་ཚོགས་མི་ཞིག་ནས་བྱ་སྟུ།
- ༡༠༽ ཚོགས་འདུའི་ལས་དོན་ཐག་ཚོད་ནི། ལྷན་མཐར་ཚོགས་ལྷགས་པ་ ༥༧ རྩ་ཐེབས་ཡོད་ན་སློབ་ཐག་བཅད་ཚོག་ཅིང་། འོས་ཤོག་གཅིག་གིས་མང་མོས་བྱུང་བ་དེའི་སྐོར་ཆ་འཛོག་བྱ་སྟུ། འོས་ཤོག་མང་ལྷན་གཅིག་པ་བྱུང་བ་ཡིན་ན། ཚོགས་གཙོའི་འོས་གང་ཡིན་པ་དེས་ཐག་གཅད་སྟུ་ཡིན།
- ༡༡༽ ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་སྐབས་སློབ་བསྐྱུར་ཐག་ཚོད་ཇི་བྱུང་ཚོག་ཐོ་གཅོད་བཀོད་དེ་ལ་ཚོད་འདུའི་གཙོ་སློབ་པ་དང་ཚོག་ཐོ་བས་མཚན་རྟགས་བཀོད་དགོས།
- ༡༢༽ ཚོད་ཚེན་སྐབས་ཚོད་བལྟགས་ངོ་ཡོད་ཚོད་མི་གསུམ་ཆ་གཉིས་ཀྱིས་མང་མོས་བྱུང་ཚེ། སྤྱི་གཞི་གཞིར་བསྐྱུར་བཅོས་བཏང་ཚོག

དོན་ཚན་བརྒྱུད་པ། ཚེས་ཞེབ་པ་དང་། སློབ་སློབ་པ།

- ༡༽ ཚེས་ཞེབ་པ་གཅིག་གམ་གཉིས། ལྷན་པས་དང་ལས་ཡུན་མཐུན་པར་ལོ་གསུམ་རྗེད་རྗེས་ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་སྐབས་གསར་པ་འདེམས་བསྐོས་བྱ་སྟུ། ཚེས་ཞེབ་པས་ཚོགས་དངུལ་གི་འབོར་དང་། ལྷན་སོང་གི་ཚེས་ལྷའི་ཡིག་ཆ་རྣམས་ལ་ཚེས་ཞེབ་བྱས་རྗེས་ཚོགས་ཚེན་ནས་ཚེས་པའི་ཚེས་བསྐྱོར་མས་ཡིག་ཆར་ངོས་ལེན་ཡོང་བར་འབོད་བསྐྱུལ་ལྷུ་སྟུ།
- ༢༽ སློབ་སློབ་པ་གཉིས་མས་གསུམ། ལྷན་པས་དང་ལས་ཡུན་མཐུན་པར་ལོ་གསུམ་རྗེད་རྗེས་ལོ་འཁོར་ཚོགས་ཚེན་སྐབས་གསར་པ་འདེམས་བསྐོས་བྱ་སྟུ། སློབ་སློབ་འོས་དམིགས་སྟུ་རྗེས་འཁོར་བོད་རྟེན་ཚོགས་པའི་ཚོགས་ལྷགས་པ་ཡིན་མེན་སྟུ་བྱུང་ཡང་། བོད་དོན་ལ་ཕན་ཐོབ་མེད་ཡོད་མཁན་དང་། རྗེས་མན་བྲིམས་སྐོར་མཁུལ་རྟོགས་ཡོད་པ་དང་། སློབ་སྐྱེད་བོད་གནས་ལྷན་པ་མཁན། ཉམས་སྦྱོང་ཡོད་མཁན་ཞིག་འདེམས་བསྐོས་བྱ་སྟུ།

དོན་ཚན་དགུ་པ། ས་གནས་ཚོགས་ཚུང་།

ས་གནས་ཚོགས་ཚུང་རྣམས་བྲིམས་ལུགས་ལྟར་ན། དབ་སྐྱེལ་བྱས་པའི་ཚོགས་པའི་ཁྲུངས་སྟུ་ཡིན་པ། རང་དབང་ཅན་མ་ཡིན་པའི་ཡན་ལག་ཚོགས་པ་ཞིག་ཡིན། ཚོགས་པའི་སྤྱི་གཞི་གཞིའི་དོན་ཚན་གཉིས་པའི་ནང་གསལ་དང་པོ་དང་། གཉིས་པའི་དམིགས་ཡུལ་



རྒྱལ་ཁྲིའི་ལོ་ལོ་ལོ་དགོས། དེ་མིན་ས་གནས་ཀྱི་ལས་དོན་རྒྱུ་ལས་རང་སྐྱོད་ཐོག་ནས་སྤེལ་རྒྱུ་དང་། ས་གནས་ཚོགས་ཚུངས་ཚོགས་འཁྲུག་མིན་པ་དང་མཉམ་དུ་ལས་དོན་བྱས་ན་ཚོགས།

དོན་ཚན་བཅུ་པ། ཚོགས་པ་ཕྱིར་བཟུ།

༡༽ ཚོགས་པའི་སྤྱི་འཇུག་ཚུ་བ་ནས་ཕྱིར་བཟུ་བྱ་དགོས་བྱུང་ཚེ། ཚོགས་འཁྲུག་པའི་ཚུ་འབོར་ཉུང་མཐར་གསུམ་ཆ་གཉིས་ཀྱི་མང་མོས་ཐག་གཅོད་དགོས།

༢༽ ལུགས་ཉེ་ཚོགས་པ་ཐོར་བའམ་མེད་པ་བཟོ་དགོས་བྱུང་ཚེ། ཚོགས་པའི་ཚུ་ལོར་ཡོད་ཚད་རྒྱུ་ལས་རང་སྐྱོད་ཐོག་ནས་རམ་ཚོགས་པ་ (Deutsche Tibethilfe e.V. www.deuschetibethilfe.de (Hamburg) ལ་འབྲུལ་རྒྱུ།

༣༽ ལོ་གསལ་རྒྱུ་དངོས་རྒྱུ་ལས་མ་འོངས་པར་བེད་སྤྱོད་གཏོང་ཚོགས་སྐོར། དུལ་ཚེས་ཁྲུལ་འབབ་ལས་ཁུངས་ (Finanzamt) གི་ཚོགས་མཚན་བྱུང་རྗེས་ཐག་གཅོད་བྱ་རྒྱུ།

གོང་གསལ་སྤྱི་གཞི་ཤོག་འདི་བཞིན་བསྐྱར་བཅོས་ཇི་མོང་དང་བཅས་ཆ་ཚང་བྱི་ལོ་ ༢༠༢༢།༠༧།༢༠ ཉིན་ཕྱོགས་བསྐྱོགས་ལུགས།

རྒྱུ་འཁོད་བོད་རིགས་ཚོགས་པའི་ཚོགས་གཙོ། བཟུ་འཛིན་ཡེ་ཤེས།

རྒྱུ་འཁོད་བོད་རིགས་ཚོགས་པའི་ཚོགས་གཞིན། ལུགས་བཟུ་ཚོ་རིང་།



Handwritten signature in blue ink.